Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art

Band: 58 (1971)

Heft: 5: Bauten für die Wissenschaft

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 22.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Kompromisslos

Wieso — sagten wir uns — sollen wir Kompromisse schliessen, wenn doch feste Brennstoffe je länger je weniger in Frage kommen? Wir warfen die Argumente Baukostensenkung und Platzeinsparung in die Waagschale, lehnten Kompromisse ab und schufen den überdurchschnittlich wirtschaftlichen Bitherm BM (von 20 000—106 000 kcal/h). — Hier ist er!

ein Kompromiss mit der Bauplanung: Weil Kessel, Boiler und Isoliermantel mit fertig verdrahtetem Instrumententableau in 15 Minuten montiert sind.

> ein Kompromiss mit dem Transportrisiko: Denn der Mantel wird separat geliefert und kann daher nicht beschädigt werden.

ein Kompromiss mit den Dimensionen: Der Bitherm BM ist so erstaunlich klein, dass Raum und Geld anderswo investiert werden kann.

> ein Kompromiss mit der Bescheidenheit: Der Chromnickelstahl-Boiler des Bitherm BM liefert stets genügend warmes Wasser.

ein Kompromiss mit der Zukunft: Der BM ist robust, hat ein langes Leben und ist dank der Gussgliederbauweise jederzeit erweiterungsfähig.

> ein Kompromiss mit dem Lärm: Der BM heizt praktisch geräuschlos.

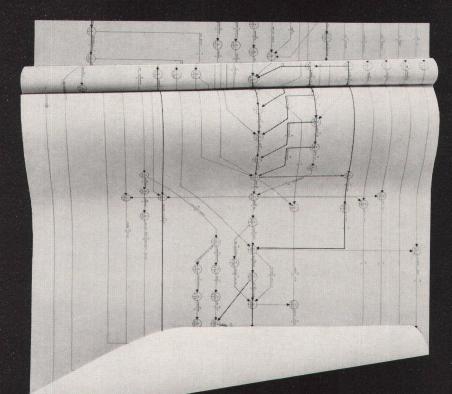
ein Kompromiss mit Russ und Staub: Der stets saubere Heizraum kann deshalb auch als Trocknungs- oder Bastelraum verwendet werden.

Wer beim Bauen an die Zukunft denkt, wählt



BM

OERTLI STANDARD AG Zürichstrasse 130 8600 Dübendorf Telefon 051/85 11 03/85 05 11



Wer (wie Geelhaar) im harten Objekt-Business erfolgreich sein will ...

ein dynamisches Team geschulter Fachleute, das sich für jeden Auftrag – ob Einzelraum oder Grossobjekt – voll einsetzt (wenn nötig auch «round the clock»).

... braucht

ein umfassendes Teppich-Programm nationaler und internationaler Marken (Orientteppiche, Spann- und Wand zu Wand-Teppiche, vollsynthetische Teppichböden).

... braucht einen auf das Objekt-Geschäft zugeschnittenen, wirksamen Objekt-Service.

Sie sollten Ihr nächstes Objekt-Geschäft unbedingt auch mit uns besprechen. Als Partner bringen wir sicheren Erfolg in allen Teppichfragen.

Teppichhaus W. Geelhaar AG Thunstrasse 7, 3000 Bern 6 Telefon 031 43 11 44

Teppich-Showroom Zürich Zweierstr. 35, 8004 Zürich Telefon 051 35 38 00

Wände

müssen atmen können!



Fachleute wissen es schon länger: es ist nicht gleich, welche Materialien man zum Verputzen von Wänden und Decken wählt, sofern man unangenehme Nacherscheinungen vermeiden will. Nur atmende Putze und Abriebe, wie Gips und Granol, geben die Gewähr, dass Wände auch wirklich atmen können. Von allen Innenputzen besitzt Gips die grösste Wassersaug-

fähigkeit. Und nimmt dank dem mikroporigen Gefüge überschüssige Feuchtigkeit der Raumluft rasch auf — genau so, wie es die kostbarsten Blumen — die Orchideen — auch tun. Die mit den luftführenden Zellen ihrer Wurzeln der Luft Feuchtigkeit und Nährstoffe entreissen. Gips kann aber mehr. Er gibt die aufgenommene Feuchtigkeit später auch rasch wieder ab —

Repräsentative Putze und Abriebe:

LENTOLIT-Weissputz SAARALIT-Maschinenputz

GRANOL-Wandputz
GRANOL-Deckenputz
GRANOL-Spezialabrieb
GRANOL-Einschichtabrieb

GRANOL-Innengrundputz

GIPS

atmet also. Und reguliert damit auf natürliche Weise den Feuchtigkeitsgehalt der Raumluft. Wovon unser Wohlbefinden und unsere Leistungsfähigkeit abhängen!

GIPS-UNION AG Postfach 8021 Zürich Tel. 051/233760



Dekorativ: Granol-Wandputz



Rationell: Granol-Einschichtabrieb



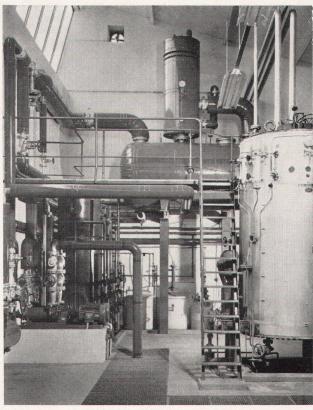
Repräsentativ: Granol-Wandputz

Wasseraufbereitungs-Anlagen

für Trinkwasser Brauchwasser Kesselspeisewasser Industrie-Abwasser

Unsere Ingenieure und Chemiker beraten Sie gerne und projektieren für Sie ganz unverbindlich!

Abt. Wasseraufbereitung



8903 Birmensdorf-Zürich, Tel. 051/954711 Aufbereitungs-Anlage für einen Mitteldruck-Kessel

R Sarnai

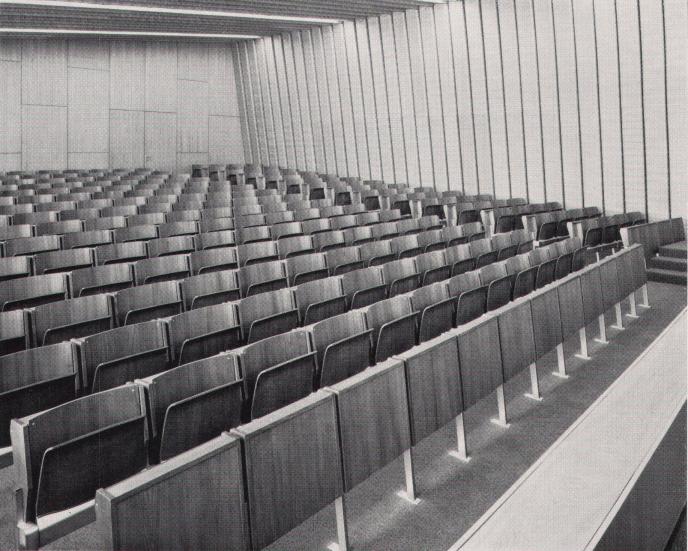


Sarnafil eine Kunststoff-Isolationshaut - der zuverlässige und dauerhafte Schutz vor Wasser - einfach zu verlegen. Verlangen Sie die Sarnafil-Dokumentation.



Kunststoff AG Sarnen 6060 Sarnen Telefon 041-66 23 33

Embru in modernen Auditorien



Hörsaal der Eidg. landwirtschaftlichen Versuchsanstalt Reckenholz, Zürich

Embru hat in den letzten 10 Jahren über 100 Auditorien eingerichtet, u.a.: Neuchâtel, Auditoire de l'Université / Renens, Bâtiment d'école / Rüti, Gewerbliche Berufsschule / St. Gallen, Hochschule für Wirtschafts- und Sozialwissenschaften / Suhr, Bezirksschule / Trevano-Lugano, Istituto Sperimentale / Winterthur, Technikum / Zürich, Kantonsschule Freudenberg; Eidg. landwirtschaftliche Versuchsanstalt Reckenholz; Universität, Anatomisches Institut; Institut für angewandte Psychologie

Das moderne Auditorium ist «Hör»-Saal im weitesten Sinne geworden. Im gleichen Raume finden heute nicht nur Vorlesungen statt, sondern auch Vorträge, Arbeitstagungen, Fernseh-übertragungen, Filmvorführungen, musikalische und andere Darbietungen. Dabei müssen immer ästhetische, formale und konstruktive Gesichtspunkte berücksichtigt werden. Bequeme, anatomisch richtig geformte Rückenlehnen und aufklappbare Sitze sind wichtigste Grundbedingung. Für Unterrichtszwecke braucht es Schreibflächen, bei Konzerten und anderen kulturellen Veranstaltungen hingegen schätzt man einen möglichst breiten Durchgang und eine entsprechende Bequemlichkeit.

Architekten, Bauherren, Behörden und weiteren Interessenten senden wir gerne unseren Prospekt «Ansteigende Bestuhlungen, Theorie-, Übungs- und Experimentiertische». Er enthält nebst Abbildungen alle notwendigen Detailangaben über die Unterkonstruktionen und

Planungsgrundlagen für den Architekten.



NEU! AWAG Radial-Drucklüfter, Gesamthöhe nur 175 mm

Erste Schweizer Schweizer Dachventilatoren



gellager. Stufenlose Regulierbarkeit des vollkommen gekapselten Motors.

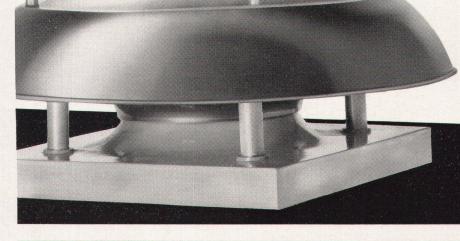
Geräuscharmer, ruhiger Lauf dank 8-facher ela-Motor-Aufhänstischer gung.

Maximaler Schutz der Motor- und Anschluss-teile durch aerodynami-sche Abdeckhaube. Korrosionsfestes Material.

Sehr änsprechende Form, einfache Montage, äusserst günstiger Preis.

Verlangen Sie technische Details der DVS-Typen durch:





Auf dem Hochbauamt der städt. Baudirektion Biel ist die Stelle

Bauinspektors

neu zu besetzen.

Durchführung des Baubewilligungsverfahrens unter Anwendung der Bauordnung und aller anderen einschlägigen Vorschriften. Kontrolltätigkeit über die ihm unterstellten Organe: Baupolizei, Luftschutz und Feuerpolizei.

Anforderungen:

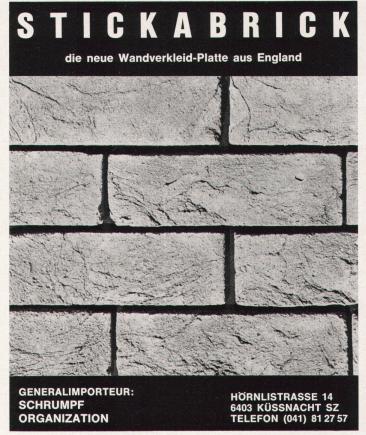
Technikums- oder gleichwertige Ausbildung. Klare Urteilsbildung, Gewandtheit in Verhandlungen und schriftlichem Verkehr, Selbständigkeit, Kenntnis der Bautechnik, Verständnis für architektonische und städtebauliche Probleme, Deutsch- und Französischkenntnisse.

Zeitgemäße Entlöhnung im Rahmen der städtischen Besoldungsordnung. Angenehme Arbeitsbedingungen, Pensionskasse.

Die Bewerbungen sind schriftlich einzureichen unter Angabe der genauen Personalien. Ferner sind lückenlose Ausweise über Berufsausbildung und Tätigkeit zu unterbreiten mit Zeugnisunterlagen, unter Angabe eventueller Referenzen und des frühesten Eintrittsdatums.

Die Anmeldungen sind bis Ende Juni 1971 zu richten an:

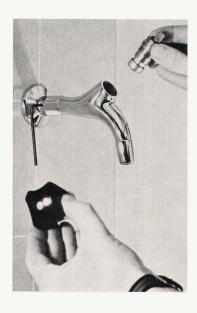
Hochbauamt, Zentralplatz 49, 2500 Biel





Ein einziger, auswechselbarer Mechanismus für alle sanitären kugler-Armaturen

Das Standard-Oberteil «Kugloring N»

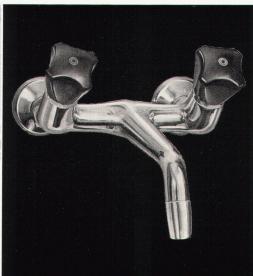


Die Bedeutung, welche Kugler der Fabrikation, Forschung und Formgebung beimisst, hat viel zum heutigen Erfolg beigetragen, um dem Installateur die Arbeit zu erleichtern und dem Benützer der Armatur Qualität und Kugler-Komfort zu bieten.

Zwei Beispiele beweisen es:

- a) die regulier- und abstellbare Batterieanschlussverschraubung Ballofix, die die Wasserzufuhr vor der Armatur unterbricht und
- b) das präzis bearbeitete Oberteil «Kugloring N», das so leicht ausgetauscht werden kann. Einfachheitshalber wird es komplett einbaufertig ab Lager geliefert.









Alle Kugler-Kreuzgriffe können auf das «Kugloring N»-Oberteil montiert werden.

Das gegenwärtige Fabrikationsprogramm umfasst Hunderte von Artikeln, verchromten Sanitär- und Heizungsarmaturen bis zu den KSA-Kupferrohrverschraubungen, den Fussbedienungsventilen Kuglopress und den thermostatisch gesteuerten Mischventilen «Kuglostat-Eurotherm».

An der Spitze der Technik und des Komforts

kugler

Für Schweizer Qualitätsarbeit die Schweizer Qualitätsplatte Jago

JCCO SCOM Spaniert

Limba Okumé Abachi

querfurniert längsfurniert 182 x 525 cm 260 x 182 cm

Jago-Werke Jacques Goldinger AG Tischler- und Spanplattenfabrik 8272 Ermatingen TG Telefon 072/61213

Bezug durch den Fachhandel



Egrostar: der einzige Toilettenschrank mit vier Montagemöglichkeiten

Der Egrostar-Toilettenschrank bringt einen bis heute einmaligen und für die Montage entscheidenden Vorteil mit: er läßt sich so montieren, wie die räumlichen Gegebenheiten es erfordern. Das heißt, die Türscharniere und die Steckdose können beide links angeordnet sein. Oder die Scharniere links und die Steckdose rechts. Oder beides rechts. Oder rechts die Scharniere und links die Steckdose. Alles, was zu tun ist, um die Schranktüre von Rechtsauf Linksöffnung (oder umgekehrt) umzuändern, sind ein paar einfache Handgriffe. Dasselbe gilt für die Steckdose. Diese verblüffend einfache und praktische Konstruktion erspart Ihnen kostspielige Lagerhaltung, Umtriebe und unnötigen Ärger. Wie alle Egro-Produkte ist auch der Egrostar stabil konstruiert und sorgfältig verarbeitet. Echte Qualität zeigt sich in den Details.

Vom Egrostar-Toilettenschrank gibt es 3 verschiedene Modelle:

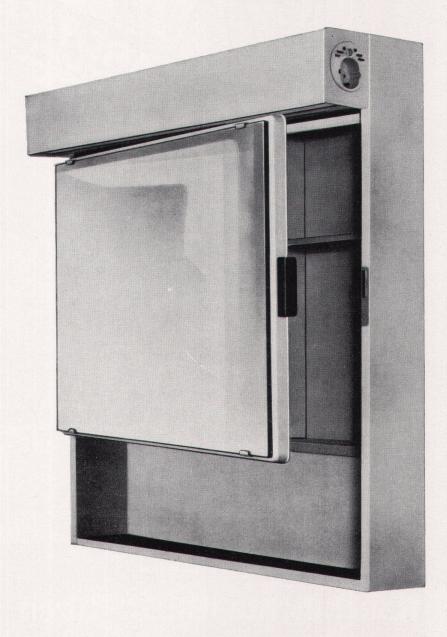
Modell Nr. Beleuchtung
9700 1×15 Watt Fluoreszenz
9705 2×15 Watt Fluoreszenz

3×40 Watt Glühlampen

Der Verkauf erfolgt über den Sanitärgroß-

9710

handel.





Egloff & Co. AG, Metallwarenfabrik 5443 Niederrohrdorf



Ausstellungsräume Hotels Geschäftshäuser Restaurants Krankenhäuser

Einfamilienhäuser Verwaltungen
Bungalows Schulen
Mehrfamilienhäuser Kommunalbauten

Ateliers Kindergärten Diese Aufzählung liesse sich beliebig fortsetzen, denn die Anwendungsmöglichkeiten von Stoecklin spannungsarmer Rauhfaser sind unbegrenzt.

Sie erlaubt eine individuelle Farbwahl

und behält ihre dekorative Struktur auch nach mehreren Anstrichen. Wo immer es wohnliche Wände geben soll, gilt: Stoecklin spannungsarme Rauhfaser ist gut und geschmackvoll.

Stoecklin spannungsarme Rauhfaser

SWISS PAPER

Stoecklin & Co. Papierfabrik CH - 4144 Arlesheim





Ein Spiegelbild harmonischer Gestaltung ...

die Zweistückanlage SUPREMA. I formschöne Anlage mit ausgezeichneter S

Eine ausgereifte und formschöne Anlage mit ausgezeichneter Spülwirkung.

Harmonisch in der Form, geräuscharm, funktionssicher —
eine Klosettanlage für den modernen Toilettenraum.

SUPREMA ist lieferbar in weiss und in den sieben Sanitärfarben
moosgrün, corallin, manchugelb, regentenblau, seegrün, platingrau und bahamabeige.

Lieferung und Beratung über den Sanitärfachhandel.

Laufen



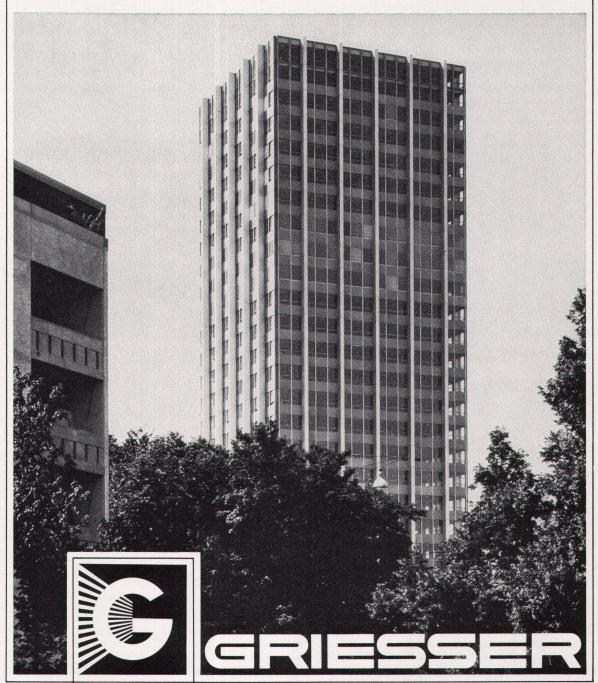
AG für Keramische Industrie Laufen, 4242 Laufen

Ein System setzt sich durch:

cobe®-Schalungsplatten cobe®-Schalungsträger

cobe®-Normschalung cobe®-Grossflächenschalung cobe®-Wandschalung cobe®-Lift- und Treppenhausschalung cobe®-Siloschalung cobe *-Rundschalung cobe *-Kletterschalung cobe *-Deckenschalung cobe *-Tunnelschalung cobe®-Schalgeräte cobe®-Entenschnabel cobe®-Kipptisch (cobe® = International eingetragene Schutzmarke) Spezialfirma für Betonschalungen cobeton ag zug Chamerstrasse 117 Postfach 6301 Zug Telefon 042 211288/89

Griesser geht mit der modernen Architektur



GRIESSER AG, 8355 AADORF

FILIALEN IN:
BASEL, BERN, GENF,
LA CHAUX-DE-FONDS,
LAUSANNE, LUGANO,
LUZERN, OBERWIL/BL,
ST. GALLEN,
VENTHONE/VS,
ZÜRICH

Solomatic® Roll-Lamellenstoren entsprechen höchsten Anforderungen und eignen sich deshalb besonders für Hochhäuser. Ihre solide Konstruktion hält dem erhöhten Winddruck stand und auch grosse Storen sind noch leicht zu bedienen. Widerstandsfähig und geräuscharm bei Wind und Wetter — durch einen Griff licht- und wärmeregulierend bei Sonneneinstrahlung — bilden sie den idealen Fensterverschluss für moderne Bauten. Denn Griesser geht mit der Zeit.

Büro-Hochhaus Sulzer, Winterthur, 1408 Roll-Lamellenstoren Solomatic

Wir suchen mehrere gestalterisch und technisch begabte

Architekten

für die selbständige Bearbeitung anspruchsvoller Bauaufgaben (Großhotel, Shopping Center, Großbank, Geschäftshäuser).

Hoher Lohn, individuelle Arbeitszeit, angenehmes Arbeitsklima.

Bitte nehmen Sie telephonisch oder brieflich mit uns Verbindung auf, damit wir eine Besprechung vereinbaren können.

Architekturbüro Karl Steiner

Lättenwiesenstraße 22

8152 Glattbrugg Telephon 01 / 83 01 00 Peter Ammon, Fachfotograf

Foto großwie die Wand

Luzern Hirschmattstr. 26, Telefon 041 23 46 16

Tonwerk Döttingen Inhalt 1 Million Liter

betontanks

für Heiz- und Dieselöl

Spezialauskleidung mit elastischer Dauerbeschichtung

Die **Doppelmantel-Kunstharzauskleidung «System Schneider»** mit Überwachung des Hohlraumes mittels Leckanzeiger erfüllt die neuen Vorschriften des Eidg. Amtes für Gewässerschutz. Ausführung bei Neuanlagen und als Sanierung alter Tanks, die den heutigen Vorschriften nicht mehr genügen.

tan kbau o schneider zürich

8057 zürich frohburgstr. 188 tel. 051 26 35 05

Sprechen wir über_Kamine

Über sie wissen wir Bescheid. Wir kennen ihre kleinen und grossen Krankheiten. Kamine werden undicht, versottet und zerstört. Bei Umstellung von festen auf flüssige Brennstoffe ist eine Anpassung des Querschnittes nötig usw. Rufen Sie uns an. Wir kommen gerne unverbindlich bei Ihnen vorbei und beraten Sie.





Das REGAFLEX-Verfahren. Einsatzrohr aus Chromnickelstahl. Kamin-Innenabdichtung. Patent «Schöbel-R-Verfahren».

Camino

Heinz Marty, Spezialfirma für Kaminbau Albisstrasse 27, 8134 Adliswil, Telefon 051 9133 63 Bedeutendes Elementbauunternehmen sucht für die Generalunternehmungs-Filiale in Zürich einen

Baufachmann

(evtl. Architekt) als Direktor

Einer ideenreichen, profilierten Persönlichkeit wartet eine faszinierende Aufgabe. Die Konzeption unserer Unternehmung, die Planung, die Werbung und langfristige Image-Bildung setzen ein fundiertes Fachwissen im Marketing sowie eine breite Praxis im Bauwesen voraus.

Als Mitglied der Geschäftsleitung ist der Kompetenzbereich genügend weit, um die volle Entfaltung und Realisierung der eigenen Ideen zu gewährleisten.

Eine Kontaktnahme mit uns lohnt sich für Sie bestimmt, wenn Sie bereits über einige Zeit sich systematisch auf eine Führungsaufgabe vorbereitet haben.

Auf Ihre kurze Bewerbung freut sich

Chiffre OFA 4979 Zc, Orell-Füssli-Annoncen AG, 8022 Zürich



Leichtmetall-Schiebefenster entsprechen den ästhetischen und spezifischen Ansprüchen des modernen Schulhausbaues Geilinger + Co.
Metallbau 8401 Winterthur Telefon 052/22 28 21

Gewerbeschule Schaffhausen
Leichtmetallschiebefenster
mit Verbundverglasung
auf Sichtbeton angeschlagen,
aussen montierte Rafflamellenstoren.
Architekten Bächtold & Baumgartner, Schaffhausen





sollten Sie dafür sorgen, dass Sie in der sonst lähmenden Sommerhitze in angenehm kühler und reiner Luft Ihr Bestes leisten können. Im Büro, im Konferenzraum, im Atelier, in der Werkstatt, im Ladengeschäft, in der Gaststätte, usw.

Dazu bieten wir Ihnen die vollautomatischen Klimageräte der weltbekannten

Marke

National V

NATIONAL-Geräte haben eine besonders grosse Kühlwirkung. Ihr eingebauter Thermostat sorgt automatisch für die ge-

So behalten Sie Ihre volle Arbeitslust auch an drückend heissen Sommertagen.

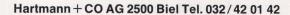
wünschte Kühle (oder im Winter für die angenehme Wärme). Die NATIONAL-Geräte schützen Sie auch vor dem ermüdenden Sauerstoffmangel durch regulierbare Frischluftzufuhr. In Konferenzräumen, Gaststätten und in allen anderen Lokalen, wo viel geraucht wird, fühlen sich selbst Nichtraucher wohl.

Denn NATIONAL-Klimageräte filtrieren und ersetzen die schlechte Raumluft. Eines der fünf formschönen NATIONAL-Klimageräte wird sich genau den Voraussetzungen jenes Raumes anpassen, in dem Sie sich schon lange bessere, erfrischende klimatische Verhältnisse gewünscht haben. NATIONAL-Geräte lassen sich leicht in Wände oder Fenster einbauen.

Sie sollten auf jeden Fall diese Möglichkeit, Ihre Klimatisierungsprobleme auf einfachste Art zu lösen, kennen lernen.

Übrigens: Trotz ihrer
Summe von hervorragenden Vorteilen sind die
NATIONAL-Geräte sowohl
im Preis wie in den Betriebskosten günstig!
Verlangen Sie unverbindliche Beratung durch einen unserer Spezialisten!
Telefonieren Sie uns doch gerade jetzt. Oder schicken Sie uns heute noch den nebenstehenden Coupon ein.

	gewunscht haben.
Ihr Fachmann soll mit mir telephonisch einen Besprechungstermin vereinbaren. Tel.: Schicken Sie mir sofort Ihre Unterlagen.	V. Glutz-Blotzheim Nachf. AG, Solothurn Abt. Klima und Elektrowärme Tel. 065 2 38 76
Name	
Firma	- 4111/4
Strasse	• (vtg)
PLZ, Ort	
	B





HARTMANN-Rolladen zeichnen sich aus durch größte Stabilität. Sie werden aus Leichtmetall, Kunststoff oder Holz hergestellt. Die Geräuschdämmung ist in hervorragender Weise gelöst. Form-, Robustheit, günstiger Preis und prompter Service machten den HARTMANN-Rolladen in der ganzen Schweiz bekannt und beliebt.

Rolladen



Hartmann Biel

Wasser ist an gewissen Orten mehr als flüssig. Überflüssig.



Wasser ist tatsächlich oftmals mehr als flüssig, vermag es doch auf geheimnisvolle Art selbst durch stärkste Mauern zu dringen. Und überflüssigerweise meist an den Orten, an denen es in keiner Weise vorgesehen war. Und wer lässt sich schon gerne Wasser ins Haus spritzen?

Glücklicherweise gibt es die kühl denkenden Renesco-Spezialisten. Die machen mit solchen Problemen kurzen Prozess und dem überflüssigen Wasser den Garaus. Ob das nun Abdichtungen in einem Neu- oder Altbau betrifft, ob man vorher wusste, dass an dieser Stelle Wasser kommen würde oder ob das kostspielige Nass fatalerweise unvorhergesehen durchdrückt: In jedem Fall haben die Renesco-Spezialisten eine sachgerechte Lösung. Und es ist wahrhaft vergnüglich, diesen Leuten bei ihrer Tätigkeit zuzusehen, denn jeder Handgriff zeugt von Wissen und Können. Deshalb bewahren sie auch immer einen kühlen Kopf. In jeder Lage, ganz gleich, wie nass das Problem auch sein mag. Und darum lässt sich nach getaner Arbeit das Wasser auch nie wieder am falschen Orte sehen. Zufrieden?

renesco



René Schmid + Co. AG Chemische Baustoffe Abdichtungen im Hoch-und Tiefbau

Schaffhauserstrasse 359 8050 Zürich Telefon 051 46 46 92

Unser Ausführungsprogramm umfasst u.a.:

- Abdichtungen gegen Grund-, Hang- und Meteorwasser im gesamten Hoch- und Tief-, Stollen- und Tunnelbau. (Beachten Sie unser kostensparendes System zur Abdichtung von Tiefgaragen.)
- Fein-Injektionen als Abdichtung gegen Flüssigkeit und zu thermischen Isolationszwecken
- Ölwannenisolationen nach den Eidg. Gewässerschutz-Vorschriften
- Behandlung von Betonstrassen zur Erhöhung der Frost- und Tausalzbeständigkeit
- Projektierung wirtschaftlicher, bautechnisch vereinfachender und zeitsparender Abdichtungssysteme
- Forschung und Entwicklung neuer Produkte, Verfahren und Maschinen in den Sektoren Bauchemie und Kunststoffe



Bevor Sie sich für ein Produkt entscheiden, wollen Sie die Gewissheit haben, dass Sie wirklich das beste wählen. Aus diesem Grund schreiben Sie Thermopane vor. Aus dem Hause Glaverbel, dem weltgrössten Hersteller von Isolierglas.

Somit haben Sie die Gewissheit, eine von Spezialisten anerkannte Verglasung gewählt zu haben.

Denn allein in Europa wurden bis heute über 13 Millionen m² Isolierglas von Glaverbel geliefert. Darin liegt Ihre wahre Garantie.

Thermopane



Glaverbel

Das belgische Glas von Weltruf

Generalvertreter für die Schweiz:

Jac. HUBER & BÜHLER, Nachf. Dr. H. + R. Bühler 2500 Biel 3 - Mattenstrasse 137 Tel. (032) 3.88.33

SENDEN SIE MIR BITTE IHRE DOKUMENTATION THERMOPA	NE
Name:	

Beruf:
PLZ/Ort:

TP 205

In Zürich und Lausanne arbeiten wir an der Richtplanung und an der Realisierung der 1. Etappe der Eidgenössischen Technischen Hochschule Lausanne sowie an weiteren vielfältigen und interessanten, großen Bauaufgaben.

Wir suchen auf verschiedenen Gebieten beschlagene, selbständig arbeitende

dipl. Architekten Architekt-Techniker HTL Hochbauzeichner Sekretärinnen

Moderne Arbeitsmethoden, Leistungslohn, gleitende Arbeitszeit.

J. Zweifel BSA/SIA + H. Strickler Architekten - 8008 Zürich, Seefeldstraße 152 Telephon (051) 34 01 08 / 34 99 66



Ein Anruf genügt (Tel. 051/90 62 22)! Wir holen Ihre schmutzigen Teppiche ab und reinigen sie innert kurzer Frist schonend und gründlich! Für Spannteppich-Reinigungen kommen unsere Spezialisten zu Ihnen!

Terlinden

Terlinden & Co., 8700 Küsnacht/ZH Spezialabteilung für Teppich- und Polsterpflege





Duromat die ideale Wandmattfarbe für Industriebauten

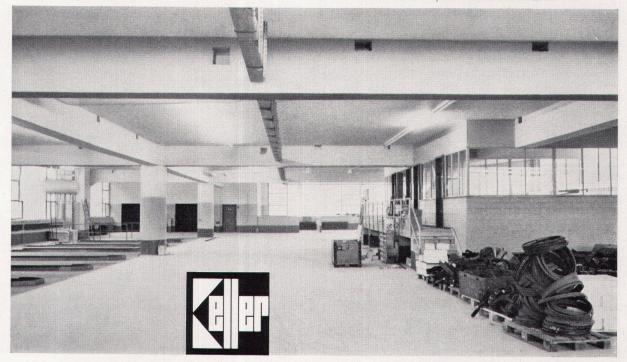
Der Neubau der Mercedes-Benz Automobil AG umfasst geräumige Werkstatt-, Montage- und Lagerhallen. Auch hier wurde für alle Decken und Wände Duromat verwendet. Dieser helle, vergilbungsfreie Anstrich bringt viel Licht und verleiht den Hallen ein gefälliges Aussehen. Duromat deckt ausgezeichnet und ist abwaschbar.

Duromat kann ohne Absieben Airless gespritzt werden und ist sehr ausgiebig. Damit ist die Duromat-Kunstharz-Wandmattfarbe für grosse Fabriken und Gebäude geradezu prädestiniert. Die rationelle Arbeitsweise spart viel Zeit und Geld.

Mit Referenzen aus der ganzen Schweiz stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Profitieren Sie von unserem Beratungsdienst und vom gut ausgebauten Lieferdienst. Unsere Depots für die Deutschschweiz: Basel: W.Tschopp AG, Tel. 061/35 62 88 Bern: Lanz & Brechbühl, Tel. 031/22 31 86 Biel-Orpund: A. Hautle, Tel. 032/7 54 01 Chur: Truog & Co. AG, Tel. 081/22 22 51 Herisau: Tanner 212 & Co. AG, Tel. 071/5112 12 Kriens-Luzern: Achermann & Cie., Tel. 041/4112 31 Thun: K. Lanzrein, Tel. 033/2 18 41



Siegfried Keller AG 8304 Wallisellen-Zürich, Tel. 051/93 32 32 Bautenschutz, Lack- und Farbenfabrik





KOPANTIQUA ST. GALLEN

SCHWEIZ — SUISSE — SWITZERLAND 7.-9. Juni 1971 3. Internationale Fachmesse für Nachbildungen von Antiquitäten

Die KOPANTIQUA ist die einzige Fachmesse der Welt, die ausschliesslich von Ausstellern beschickt wird, welche hochwertige Reproduktionen antiker Kunstgegenstände herstellen. Im Angebot der von 11 Nationen mit über 150 Ausstellern beschickten Fachmesse finden sich unter anderem folgende Ausstellergruppen:

Möbel aller Stilrichtungen, Glaswaren, Porzellan, Keramik, Fayencen, Kupfer, Messing- und Zinngegenstände, Kunstschlosserei, Uhren, Schmuck, Skulpturen, Plastiken, Stoffe, Teppiche, Wandbehänge, alte Waffen, Lampen und Leuchter, Druckerei- und Buchbindererzeugnisse, Bilder usw.

England und Spanien zeigen ihre Erzeugnisse in grossen Kollektivausstellungen.

Eine Halle «Sonderschau modernes Kunstgewerbe» ergänzt die Vielseitigkeit der KOPANTIQUA.

Besuchen Sie die KOPANTIQUA! An keiner anderen Veranstaltung finden Sie ein vergleichbares internationales Angebot hervorragender Reproduktionen!

X Zutritt nur für Facheinkäufer!

Messeleitung: INTEXPO St. Gallen, \$\mathcal{C}\$ 071 24 85 85





Zehnder-Konvektoren





Die Dicken von GEBERIT halten eben mehr aus.

Ablaufmaterial aus GEBERIT-

PEh besitzt eine wesentlich höhere Sicherheitsreserve. Es ist dickwandiger als üblich. Und deshalb langzeitig beständiger gegen alle mechanischen und chemischen Angriffe.

Weder Schläge noch Quetschungen bei Lagerung, Trans-

port und Montage (einschließlich Einbetonieren) noch Temperaturwechsel zwischen -40° und +100° können ihre Form bleibend verändern. Und unsere Temperung schließt ein nachträgliches Schrumpfen aus.



Im jahrzehntelangen täglichen Gebrauch widersteht es der Korrosion, heißem Wasser und Eis, Lösungsmitteln und fast allen Chemikalien, ja sogar radioaktiven Abwässern.

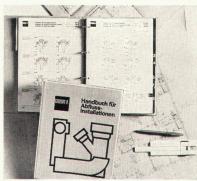
Über die universelle Einsatzfähigkeit eines Ablaufprogramms entscheiden jedoch heute nicht nur die Materialeigenschaften, sondern auch die Ver-

bindungsarten. Bei GEBERIT sind sie so vielseitig, daß sie jederzeit eine



rationelle und sichere Montage (vielfach sogar Vor-Installation in der Werkstatt) ermöglichen. Als Installateur haben Sie die Wahl zwischen vorfabrizierten, konventionellen und kombinierten Installationen.

Unser wichtigstes Produkt aber ist



unsere Praxiserfahrung. Wir vermitteln sie Ihnen gern durch unsere Fachkurse und Publikationen. Am besten, Sie verlangen gleich das Handbuch über GEBERIT-Abwasserinstallationen und Bildlegenden zu Schemazeichnungen von Verschraubung, Spiegelschweißung, Steckmuffe und

Elektro-Überschiebemuffe. Oder den unverbindlichen und für Sie kostenlosen Besuch des GEBERIT-Beraters.



Die Verschraubung

Vor rund 15 Jahren eine bahn-brechende Neuentwicklung von GEBERIT. Bis heute die beliebteste Verbindungsart bei Strang- und Apparate-Anschlußleitungen. Mit geringstem Aufwand an Werkzeug und Zeit durchzuführen.



Die Spiegelschweißung

Unsere preisgünstigste, höchst aktuelle und ebenfalls millionenfach bewährte Verbindungsart. Auch auf dem Bau immer beliebter. Leicht und sicher durchführbar. Ergibt glatte, stabile Fixverbindungen.



Neu: Die GEBERIT-Steckmuffe

Diese früher nur beim Wandklosett bogen angewendete Verbindungsart erfuhr eine wesentliche Erweite-rung ihres Einsatzbereiches. Die GEBERIT-Steckmuffe beansprucht wenig Platz, verursacht in einge-mauertem Zustand keine Schwie-rigkeiten bei der Weitermontage. Gleiche Verlegerichtlinien wie für Verschraubungen.



Neu: Die GEBERIT-Elektro-Überschiebemuffe

In langjährigen Versuchen und Praxiserprobungen entstanden. Überall dort ideal, wo man eine platzsparende, kraftschlüssige Verbindung benötigt. Wird nach dem Überschiebeprinzip der Muffe ver-schlauft und unlösbar verschweißt.



GEBERT+CIE Armaturenund Apparatefabrik 8640 Rapperswil am Zürichsee Tel. 055 2 03 44 und 2 52 12